

# AKSHARASURYA

Peer-Reviewed, Multi Lingual E-Journal

E-ISSN: 2583-620X

VOLUME – 12, ISSUE – 05, FEBRUARY 2026.



**PUBLISHER:**

**Dr. Mahesh M.**

Assistant Professor of Kannada, Christ Academy Institute of Law (CAIL),

Christ Nagar, Hullahalli, Begur - Koppa Road, Sakkalwara Post,

Bangalore - 560 083, Karnataka.

9008559583

m143che@gmail.com

<https://aksharasurya.com/>





**ST. FRANCIS  
COLLEGE | BENGALURU**

Permanently Affiliated to Dr. Manmohan Singh Bengaluru City University  
Accredited 'B++' Grade by NAAC | Approved by AICTE



IN ASSOCIATION WITH

**People's Research Association (PRA)**

**Internal Quality Assurance Cell Initiative**

**National Level  
Multilingual Conference-2026**

**On**

**EMERGING TRENDS  
IN LANGUAGE,  
LITERATURE  
AND CULTURE**

**06<sup>TH</sup> FEBRUARY 2026**

## ORGANIZING COMMITTEE

### CHIEF PATRON

**Rev. Bro. Xavier Alexander**

Chairman, St. Francis Group of Institutions

**Bro. Antony D. Vayalil**

Vice-Chairman, St. Francis Group of Institutions

### PATRONS

**Mahesh M.**

President, People's Research Association

Assistant Professor of Kannada, Christ Academy Institute of Law (CAIL), Bangalore.

### CONFERENCE CHAIRPERSON

**Bro. Dr. Titus Anto**

Director, St. Francis College, Bengaluru

### CONFERENCE SECRETARY

**Dr. R. N. Subba Rao**

Principal, St. Francis College, Bengaluru

### CONVENERS

**Dr. Santhosh Kumar R.M.**

HOD (Kannada), St. Francis College, Bengaluru

**Mr. Dileep Shetty**

Secretary, People's Research Association

### CO-CONVENERS

**Mr. Sathish Kumar T.**

HoD English, St. Francis College, Bengaluru

**Dr. Lathif Ahamed B.**

HoD Hindi, St. Francis College, Bengaluru

## ORGANIZING SECRETARIES

**Dr. Karthik P.**

Principal, St. Francis Evening College

**Dr. Ramakrishna**

Chief Librarian, St. Francis College

**Ms. Anusha**

IQAC Coordinator, St. Francis College

**Ms. Manjula Deshpande**

Assistant Professor, English

**Mr. Nagaraja A.**

Assistant Professor, Kannada

**Dr. Prachi Tripathi**

Assistant Professor, Hindi

## ADVISORY COMMITTEE

**Dr. N.S. Satish,**

Principal, Sheshadripuram Evening College, Bengaluru

**Dr. Ambika G. Mallya**

Srinivas University, Mangaluru

**Dr. Lata Chouhan**

Secretary, Gyan Kiran Shishak Sangh, Bengaluru

## CHIEF EDITORS

**Mr. Manoj M.,** Assistant Professor, Department of Kannada

**Ms. Annu Sara Jose,** Assistant Professor, Department of English

**Ms. Sasikala K.,** Assistant Professor, Department of Hindi

## EDITORIAL TEAM

**Dr. Jagadeesh Babu B.V.,** Associate Professor, Department of Kannada

**Ms. Sowmya S.,** Assistant Professor, Department of English

## **ABOUT ST. FRANCIS COLLEGE**

The Congregation of the Franciscan Missionary Brothers was founded by Rev. Bro. Paulus Moritz of Germany, in India, in 1901. Since then, the Congregation has devoted itself in the service of the humanity through its various schools, colleges, orphanages and technical institutes in several states all over the country. In addition to these institutions, the Franciscan Congregation has its branches spread in many other countries like Germany, Switzerland, USA etc.

St. Francis College Bangalore, is a Minority Christian College, managed by the Franciscan Brothers, and is nurtured by the principles of moral uprightness, social responsibility and pursuit for excellence. The college is secular in outlook wherein students of all religions, caste and community are treated at par.

## **ABOUT CONFERENCE**

The Multilingual Conference on Emerging Trends in Language, Literature, and Culture is a vibrant academic platform that brings scholars, educators, writers, and researchers together from diverse linguistic and cultural backgrounds. The conference seeks to explore the evolving dynamics of language, literary expressions, and cultural identities in a rapidly changing world.

The conference encourages interdisciplinary dialogues that examine how technology, translation, migration, and media reshape the way we communicate and create meanings. By engaging with contemporary theories and creative practices, the conference aspires to inspire critical thoughts, collaborations, and creativity in the study of languages, literature and cultures.

## THEMES

- Influence of Social Media on Language
- Language; Technology and Artificial Intelligence
- New Trends in Contemporary Literature
- Eco-criticism and Green Thought
- Blue Humanities and Waterscapes
- Folk Literature and Modern Influences
- Cinema, Theatre and Popular Culture
- Cultural Transformations in the Digital Era
- Gender Perspectives in Literature
- New Dimensions in Communication, Media and Culture

- ಭಾಷೆಯ ಮೇಲೆ ಸಾಮಾಜಿಕ ಮಾಧ್ಯಮದ ಪ್ರಭಾವ
- ಭಾಷಾ ತಂತ್ರಜ್ಞಾನ ಮತ್ತು ಕೃತಕ ಬುದ್ಧಿಮತ್ತೆ
- ಸಮಕಾಲೀನ ಸಾಹಿತ್ಯದಲ್ಲಿ ಹೊಸ ಪ್ರವೃತ್ತಿಗಳು
- ಪರಿಸರ ಸಾಹಿತ್ಯ ಮತ್ತು ಹಸಿರು ಚಿಂತನೆ
- ಜನಪದ ಪರಂಪರೆ ಮತ್ತು ಆಧುನಿಕ ಪ್ರಭಾವಗಳು
- ನಾಟಕ ಮತ್ತು ಜನಪ್ರಿಯ ಸಂಸ್ಕೃತಿ
- ಯುಗದ ಸಾಂಸ್ಕೃತಿಕ ಪರಿವರ್ತನೆಗಳು
- ಸಂವಹನ, ಮಾಧ್ಯಮ ಮತ್ತು ಸಂಸ್ಕೃತಿಯ ಹೊಸ ಆಯಾಮಗಳು

- भाषा पर सामाजिक मीडिया का प्रभाव
- भाषा प्रौद्योगिकी और कृत्रिम बुद्धिमत्ता
- समकालीन साहित्य में नई प्रवृत्तियाँ
- पर्यावरण साहित्य और हरित चिंतन
- लोक परंपरा और आधुनिक प्रभाव
- सिनेमा, नाटक और जनसंस्कृति
- डिजिटल युग में सांस्कृतिक परिवर्तन
- संचार, मीडिया और संस्कृति के नए आयाम
- हिंदी का प्रचार सोशल मीडिया के साथ
- कृत्रिम बुद्धिमत्ता का मानव जीवन पर प्रभाव



**Bro. Dr. Titus Anto**

Director,

St. Francis College,

Koramangala, Bengaluru-34

## **MESSAGE**

The National Level Multilingual Conference – 2026 on the theme “Emerging Trends in Language, Literature and Culture,” organized by the Department of Languages, St. Francis College, on 06 February 2026, is a commendable academic initiative. In an era of rapid social, cultural, and technological transformation, linguistic and literary studies play a vital role in understanding and shaping human experience. Conferences of this nature provide a meaningful platform for scholars, researchers, and students to engage in academic dialogue and knowledge sharing.

The multilingual focus of the conference reflects the rich linguistic diversity of our country and emphasizes the importance of preserving and critically engaging with languages and cultures. I appreciate the efforts of the Department of Languages, IQAC, and all collaborating bodies for successfully organizing this scholarly event and promoting research-oriented and interdisciplinary discussions.

I extend my best wishes to the participants, keynote speakers, paper presenters, and organizers for the continued success of this academic endeavour.

With deepest gratitude and warm regards,

**Bro. Dr. Titus Anto**

**Date:** 06-02-2026



**Dr. R.N. Subba Rao**

Principal,  
St. Francis College,  
Koramangala, Bengaluru-34

## **MESSAGE**

It gives me immense pleasure to note that the Department of Languages is organizing the National Level Multilingual Conference – 2026 on the theme “Emerging Trends in Language, Literature and Culture.” The conference serves as a vibrant academic forum for researchers and scholars to explore contemporary developments in linguistic studies, literary criticism, translation, pedagogy, and cultural theory.

In the present context, where knowledge production is increasingly interdisciplinary and globally connected, scholarly gatherings of this nature play a crucial role in fostering critical thinking and advancing academic discourse. The participation of delegates from diverse linguistic and cultural backgrounds further enhances the depth and scope of this initiative.

I congratulate the department, the Internal Quality Assurance Cell (IQAC), and the associated organizing committee for their collective commitment in making this event possible. I am confident that the deliberations and outcomes of this conference will significantly contribute to ongoing research and future collaborations.

I wish the conference grand success.

**Dr. R.N. Subba Rao**

**Date:** 06-02-2026



**Dr. Santhosh Kumar R. M.**

Convener

Head, Department of Kannada

St. Francis College, Bengaluru

### **CONVENER'S MESSAGE**

It is with profound pride and academic delight that I welcome our distinguished delegates, resource persons, paper presenters, and participants to the National Level Multilingual Conference – 2026 on the theme “Emerging Trends in Language, Literature and Culture.” This conference represents a significant academic initiative by the Department of Languages, offering a vibrant intellectual platform for dialogue, research exchange, and interdisciplinary engagement across linguistic and cultural domains.

At the institutional level, I express my sincere gratitude to the Management, Director Rev. Bro. Dr. Titus Anto, and Principal Dr. R. N. Subba Rao for their continued support, encouragement, and vision in fostering research-oriented academic initiatives. I also acknowledge the valuable coordination of the IQAC, whose contribution has enhanced the quality, academic rigor, and systematic execution of this event. Furthermore, I appreciate the collaborative association with the People's Research Association, under the direction of Mr. Mahesh, which has widened the research participation and strengthened the scholarly framework of this conference.

On the organizational front, I record my appreciation for the dedicated administrative and academic efforts of the Co-Conveners — Mr. Sathish Kumar T (HoD, English) and

Dr. Lathif Ahamed (HoD, Hindi). I also acknowledge the contributions of the Organizing Secretaries — Mrs. Anusha (IQAC Coordinator), Dr. Karthik P (Principal, St. Francis Evening College), and Dr. Ramakrishna (Chief Librarian), whose timely coordination and support have been instrumental in ensuring the smooth and effective execution of conference-related activities. I am equally grateful to the faculty members of the Department of Languages, whose collective commitment, coordination, and cooperation have sustained this academic endeavor from conceptualization to implementation.

I am pleased to share that we received a total of 175 research papers, of which 160 have been selected for publication in these proceedings following the review and editorial processes. The active participation of scholars from diverse linguistic and disciplinary backgrounds has significantly enriched the academic quality, scope, and relevance of this conference.

I extend my sincere thanks to the Organizing Committee members, Advisory Committee, Chief Editors, and the Editorial Team for their scholarly guidance, meticulous review, and editorial contributions, which have enabled the successful compilation of these proceedings.

I extend my best wishes to all participants for an intellectually stimulating and enriching conference experience.

**Dr. Santhosh Kumar R. M.**

**Date:** 06-02-2026

## CONTENT

1. ಏಕವ್ಯಕ್ತಿ ನಾಟಕಗಳ ಇತಿಹಾಸ: ಒಂದು ತಾತ್ವಿಕ ಅಧ್ಯಯನ 01-08  
~ ಕೃಷ್ಣಮೂರ್ತಿ ಜಿ.
2. ಭಾಷಾ ತಂತ್ರಜ್ಞಾನ ಮತ್ತು ಕೃತಕ ಬುದ್ಧಿಮತ್ತೆ 09-16  
~ ದೀಪ್ತಿ ಡಿ.ಬಿ. & ಪ್ರದೀಪ್ ಜಿ. ದೇಸಾಯಿ
3. ಪರಿಸರ ಸಾಹಿತ್ಯ ಮತ್ತು ಹಸಿರು ಚಿಂತನೆ:  
ಪೂರ್ಣಚಂದ್ರ ತೇಜಸ್ವಿಯವರ ಪರಿಸರ ಜಾಗೃತಿ ಚಿಂತನೆ 17-21  
~ ಜಿ.ಬಿ. ಮಹೇಶ್ವರಿ
4. ಪ್ರೊಫೆಸರ್ ಎಡ್‌ಮಂಡ್ ಜೆ.ಬಿ. ಫ್ರಾಂಕ್‌ರವರ ಕೃತಿ:  
'ದೇವರ ಸೇವಕ ರೇಮಂಡ್ ಎಫ್.ಸಿ. ಮಸ್ಕರೇನ್ಡ್ರಸ್  
ಅವರ ಜೀವನ ಚಿತ್ರಣ' 22-37  
~ ಪ್ರೇಮಲತಾ & ರಾಜಶೇಖರ ಜಮ್ಮದಂಡಿ
5. ಹಂದ್ರಾಳರ ಕಥೆಗಳಲ್ಲಿ ಗ್ರಾಮ ಸಂಸ್ಕೃತಿ 38-46  
~ ನರಸಿಂಹ ಎಸ್.ಎನ್.
6. ಯುಗದ ಸಾಂಸ್ಕೃತಿಕ ಚಿಂತನೆಯಲ್ಲಿ  
ವಿಶ್ವಮಾನವ ಮತ್ತು ವಿಶ್ವಧರ್ಮ 47-54  
~ ಪ್ರಕಾಶ ಬಿ.
7. ಕನ್ನಡ ಪ್ರವಾಸ ಸಾಹಿತ್ಯದಲ್ಲಿನ ಕಾವ್ಯ  
ಮತ್ತು ಕಥೆಯ ಸ್ವರೂಪ 55-65  
~ ಕೇಶವ ಆರ್. & ರಘು ಎಂ.
8. ಭಾಷೆಯ ಮೇಲೆ ಸಾಮಾಜಿಕ ಮಾಧ್ಯಮದ ಪ್ರಭಾವ 66-71  
~ ನವೀನ್ ಕುಮಾರ್ ಸಿ.
9. ಪಾಚಿಗಟ್ಟಿದ ಪಾಗಾರ ಕೃತಿಯಲ್ಲಿ  
ಮಾತೃಮೂಲೀಯ ನೆಲೆಗಳು 72-81  
~ ಮೀನಾಕ್ಷಿ
10. ಶಿಕ್ಷಣದಲ್ಲಿ ಭಾಷಾ ವೈವಿಧ್ಯತೆ ಮತ್ತು ಸಾಹಿತ್ಯದ ಪ್ರಭಾವ 82-90  
~ ನಾಗರಾಜ ಎಸ್. ಬೆಳಗಾವಕರ

- 
- 
- 11. The Role of Water in Women and Crime:  
A Blue Humanities Reading of Waterscapes  
in Damyanti Biswas's The Blue Bar** 91-97  
~ Anshil Freeda R.H. & N.U. Lekshmi
- 12. Adaptive Leadership in the Age of Artificial  
Intelligence: Language, Communication,  
and Cultural Transformation** 98-103  
~ Arti Tiwari & Smita Dron
- 13. The Importance of Yogic Science for  
Humanity in Today's Era** 104-115  
~ Aung Than
- 14. Approaches, Innovative Tools-Technologies  
for English Language Teaching and Learning** 116-123  
~ Divya Shree N. & Shilpa Sarnad
- 15. Urban Fears and Subconscious Surrender  
to Patriarchal Codes: A Study of Chitra  
Divakaruni's Novel Sister of My Heart** 124-133  
~ Shashidhara
- 16. Influence of Social Media on Language** 134-142  
~ Uparegh Shater Andrew
- 17. Neocolonialism and Linguistic Resistance  
in Ngugi Wa Thiong'o's Devil on the Cross** 143-146  
~ Vijay Kumar K.V.
- 18. Voicing the Voiceless in Geeta  
Nagabhushana's Novel Dhange** 147-155  
~ S. Kathyayini

- 
- 19. Folk Narratives in The Modern Era:  
Adaptation, Transformation, and Continuity** **156-169**  
~ Shivaji Rama Gudaji
- 20. Women's Quest for Self-Identity and  
Emancipation in Manju Kapur's  
Difficult Daughters** **170-175**  
~ Mohammed Sharif Hangal
- 21. Beyond Ritual and Reform:  
Psychological Trauma and Widowhood  
in Ghatashraddha and Nathicharami** **176-186**  
~ Shirisha Balagam & Bhargavi D. Hemmige
- 22. Nature's Voice: A Comparative Study  
of Eco-Spiritualism in Vachanas and  
Gieve Patel's 'On Killing A Tree'** **187-194**  
~ Suvarna V. Patil
- 23. सिनेमा, नाटक और जनसंस्कृति** **195-202**  
~ वेदप्रकाश भारती
- 24. भाषा पर सामाजिक मीडिया का प्रभाव** **203-210**  
~ विजयश्री बी. गुडी
- 25. आधुनिक हिंदी नाटकों की रंगचेतना और रंगमंच** **211-217**  
~ मनोज कांबले
- 26. भगवान दास मोरवाल जी के उपन्यासों  
में लोक परम्परा और आधुनिक यथार्थ** **218-226**  
~ लीना पटनायक